SALA STAMPA DELLA SANTA SEDE
BOLLETTINO

HOLY SEE PRESS OFFICE BUREAU DE PRESSE DU SAINT-SIÈGE PRESSEAMT DES HEILIGEN STUHLS
OFICINA DE PRENSA DE LA SANTA SEDE SALA DE IMPRENSA DA SANTA SÉ
BIURO PRASOWE STOLICY APOSTOLSKIEJ دار الصحافة التابعة للكرسي الرسولي

N. 0226

Giovedì 03.04.2025

Sommario:

♦ Comunicato della Sala Stampa della Santa Sede: Udienza al Presidente della Repubblica di Estonia

♦ Comunicato della Sala Stampa della Santa Sede: Udienza al Presidente della Repubblica di Estonia

Testo in lingua italiana

Traduzione in lingua inglese

Traduzione in lingua spagnola

Testo in lingua italiana

Nella mattinata di oggi, 3 aprile, il Presidente della Repubblica di Estonia, S.E. il Sig. Alar Karis, è stato ricevuto in Segreteria di Stato da Sua Eminenza il Cardinale Pietro Parolin, Segretario di Stato di Sua Santità, accompagnato da Sua Eccellenza Mons. Paul Richard Gallagher, Segretario per i Rapporti con gli Stati e le Organizzazioni Internazionali.

Durante il cordiale colloquio, è stato espresso apprezzamento per i buoni rapporti bilaterali, rilevando il positivo contributo della Comunità cattolica locale alla società estone. È stato altresì manifestato compiacimento per la imminente beatificazione dell'Arcivescovo Eduard Profittlich, martire gesuita, primo beato di Estonia.

Infine, ci si è soffermati anche su questioni di carattere bilaterale, regionale ed internazionale, con particolare riferimento alle prospettive per la fine della guerra in Ucraina.

Dal Vaticano, 3 aprile 2025

[00428-IT.01] [Testo originale: Italiano]

Traduzione in lingua inglese

This morning, 3 April, the President of the Republic of Estonia, His Excellency Mr. Alar Karis, was received at the Secretariat of State by His Eminence Cardinal Pietro Parolin, Secretary of State of His Holiness, accompanied by His Excellency Archbishop Paul Richard Gallagher, Secretary for Relations with States and International Organizations.

During the cordial talks, appreciation was expressed for the good bilateral relations, highlighting the positive contribution of the local Catholic community to Estonian society. Satisfaction was also expressed regarding the imminent beatification of Archbishop Eduard Profittlich, a Jesuit martyr and Estonia's first Blessed.

Finally, bilateral, regional and international issues were also discussed, with particular reference to the prospects for an end to the war in Ukraine.

From the Vatican, 3 April 2025

[00428-EN.01] [Original text: Italian - working translation]

Traduzione in lingua spagnola

Esta mañana, 3 de abril, el presidente de la República de Estonia, S.E. el Sr. Alar Karis, ha sido recibido en la Secretaría de Estado por Su Eminencia el Cardenal Pietro Parolin, secretario de Estado de Su Santidad, acompañado por Su Excelencia Mons. Paul Richard Gallagher, secretario para las Relaciones con los Estados y las Organizaciones Internacionales.

Durante la cordial conversación, se expresó satisfacción por las buenas relaciones bilaterales, destacando la contribución positiva de la comunidad católica local a la sociedad estonia. También se manifestó satisfacción por la inminente beatificación del arzobispo Eduard Profittlich, mártir jesuita, primer beato de Estonia.

Por último, también se abordaron cuestiones de carácter bilateral, regional e internacional, con especial referencia a las perspectivas para el fin de la guerra en Ucrania.

Desde el Vaticano, 3 de abril de 2025

[00428-ES.01] [Texto original: Italiano - Traducción no oficial]

[B0226-XX.01]